



Josué (Yehochoua)

Chapitre 1

(א) וַיְהִי אַחֲרֵי מוֹת מֹשֶׁה עֶבֶד יְהוָה וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל יְהוֹשֻׁעַ בֶּן נוֹן מִשְׁרֵת מֹשֶׁה לֵּאמֹר.

(ב) מֹשֶׁה עֲבָדִי מֵת וְעַתָּה קוּם עֲבֹר אֶת הַיַּרְדֵּן הַזֶּה אַתָּה וְכָל הָעָם הַזֶּה אֶל הָאָרֶץ אֲשֶׁר אֲנִי נֹתֵן לָהֶם לְבְנֵי יִשְׂרָאֵל.

(ג) כָּל מְקוֹם אֲשֶׁר תֵּדְרֹךְ כִּף בְּגִלְכֶם בּוֹ לָכֶם נִתְּנִיו כַּאֲשֶׁר דִּבַּרְתִּי אֶל מֹשֶׁה.

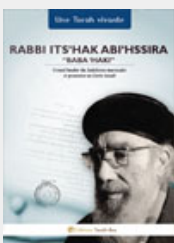
(ד) מִהַמְדָּבָר וְהַלְבֵּנוֹן הַזֶּה וְעַד הַנֶּהָר הַגָּדוֹל גֹּהֵר פָּרַת כָּל אֶרֶץ הַחִתִּים וְעַד הַיָּם הַגָּדוֹל מִבּוֹא הַשָּׁמֶשׁ יִהְיֶה גְבוּלְכֶם.

(ה) לֹא יִתְּיָצַב אִישׁ לִפְנֵיךְ כָּל יְמֵי חַיֶּיךָ כַּאֲשֶׁר הֵייתִי עִם מֹשֶׁה אֲהִיָּה עִמָּךְ לֹא אֶרְפֹּךְ וְלֹא אֶעֱזָבְךָ.

(ו) תִּזְק וְאַמֵּץ כִּי אַתָּה תִּנְחִיל אֶת הָעָם הַזֶּה אֶת הָאָרֶץ אֲשֶׁר נִשְׁבַּעְתִּי לְאַבְרָהָם לָתֵת לָהֶם.

(ז) בֶּק תִּזְק וְאַמֵּץ מְאֹד לִשְׁמֹר לַעֲשׂוֹת כְּכֹל הַתּוֹכָה אֲשֶׁר צִוָּךְ מֹשֶׁה עֲבָדִי אֶל תִּסּוֹר מִמֶּנּוּ יָמִין וּשְׂמָאוֹל לִמְעַן תִּשְׁכִּיל בְּכֹל אֲשֶׁר תִּלְךָ.

(ח) לֹא יִמוּשׁ סֵפֶר הַתּוֹכָה הַזֶּה מִפִּיךָ וְהִגִּיתָ בּוֹ יוֹמָם וּלְיָלָה לִמְעַן תִּשְׁמֹר לַעֲשׂוֹת כְּכֹל הַכְּתוּב בּוֹ כִּי אַז תִּצְלִיחַ אֶת דְּרָכְךָ וְאַז



Rabbi Its'hak Abi'hssira, "Baba 'Haki"

Biographie incontournable de l'un des leaders du Judaïsme marocain et pionnier-fondateur en Erets Israël.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions



תשכיל.

(ט) הָלוֹא צְוִיתִיךָ תִּזְקֹא וְאֶמֶץ אֶל תַּעֲרֹץ וְאֶל תַּחַת כִּי עִמָּךְ יְהוָה
אֱלֹהֶיךָ בְּכָל אֲשֶׁר תֵּלֵךְ.

(י) וַיֵּצֵא יְהוֹשֻׁעַ אֶת שֹׁטְרֵי הָעָם לֵאמֹר.

(יא) עָבְרוּ בְּקֶרֶב הַמַּחֲנֶה וַיֵּצֵא אֶת הָעָם לֵאמֹר הִכִּינוּ לָכֶם צִידָה
כִּי בַעֲוֹד שְׁלֹשֶׁת יָמִים אַתֶּם עֹבְרִים אֶת הַיַּרְדֵּן הַזֶּה לָבוֹא לָרֶשֶׁת
אֶת הָאָרֶץ אֲשֶׁר יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם נָתַן לָכֶם לָרֶשֶׁתָּהּ.

(יב) וְלִרְאוּבֵנִי וְלַגָּדִי וְלַחֲצִי שֵׁבֶט הַמְּנַשֶּׁה אָמַר יְהוֹשֻׁעַ לֵאמֹר.

(יג) זָכוֹר אֶת הַדָּבָר אֲשֶׁר צִוָּה אֶתְכֶם מֹשֶׁה עֶבֶד יְהוָה לֵאמֹר יְהוָה
אֱלֹהֵיכֶם מֵנִיחַ לָכֶם וּנְתַן לָכֶם אֶת הָאָרֶץ הַזֹּאת.

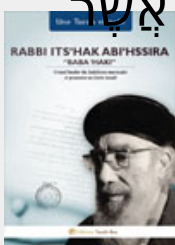
(יד) גְּשִׁיכֶם טַפְכֶם וּמִקְנֵיכֶם יֵשְׁבוּ בָאָרֶץ אֲשֶׁר נָתַן לָכֶם מֹשֶׁה
בַּעֲבֹר הַיַּרְדֵּן וְאַתֶּם תַּעֲבְרוּ חֲמִשִּׁים לִפְנֵי אַחֵיכֶם כָּל גְּבוּרֵי הַחֵיִל
וְעֲזַרְתֶּם אוֹתָם.

(טו) עַד אֲשֶׁר יָנִיחַ יְהוָה לְאַחֵיכֶם כָּכֶם וַיִּרְשׁוּ גַם הֵמָּה אֶת הָאָרֶץ
אֲשֶׁר יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם נָתַן לָהֶם וּשְׁבַתְּם לָאָרֶץ יִרְשַׁתְּכֶם וִירִשְׁתֶּם
אוֹתָהּ אֲשֶׁר נָתַן לָכֶם מֹשֶׁה עֶבֶד יְהוָה בַּעֲבֹר הַיַּרְדֵּן מִזֶּרֶחַ הַשָּׁמֶשׁ.

(טז) וַיַּעֲנוּ אֶת יְהוֹשֻׁעַ לֵאמֹר כָּל אֲשֶׁר צְוִיתָנוּ נַעֲשֶׂה וְאֶל כָּל אֲשֶׁר
תִּשְׁלַחַנוּ נֵלֵךְ.

(יז) כָּכֹל אֲשֶׁר שָׁמַעְנוּ אֶל מֹשֶׁה כֵּן נִשְׁמַע אֵלֶיךָ יְהוָה יְהִי יְהוָה
אֱלֹהֶיךָ עִמָּךְ כְּאֲשֶׁר הָיָה עִם מֹשֶׁה.

(יח) כָּל אִישׁ אֲשֶׁר יִמְרֶה אֶת פִּי וְלֹא יִשְׁמַע אֶת דְּבָרֶיךָ לְכָל אֲשֶׁר



Rabbi Its'hak Abfissira, "Baba Haki"

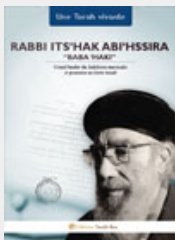
Biographie incontournable de l'un des leaders du Judaïsme marocain et pionnier-fondateur en Erets Israël.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions



תְּצִוֵנוּ יוֹמֵת בַּקָּה תִזְקֶינָה.

- 1,1 Après la mort de Moïse, serviteur de l'Éternel, Dieu parla ainsi à Josué, fils de Noun, qui avait servi Moïse:
- 1,2 "Mon serviteur Moïse est mort. Maintenant, dispose-toi à traverser le Jourdain avec tout ce peuple, pour entrer dans le pays que je donne aux enfants d'Israël.
- 1,3 Toute région que foulera la plante de votre pied, je vous la donne, ainsi que je l'ai déclaré à Moïse.
- 1,4 Depuis le Désert jusqu'au Liban que voilà et jusqu'au grand Fleuve, le fleuve de l'Euphrate, tout le pays des Héthéens jusqu'à la grande mer, au couchant, tel sera votre territoire.
- 1,5 Nul ne pourra te résister, tant que tu vivras; comme j'ai été avec Moïse, je serai avec toi, je ne te laisserai faiblir ni ne t'abandonnerai.
- 1,6 Sois ferme et vaillant! Car c'est toi qui vas mettre ce peuple en possession du pays que j'ai juré à ses ancêtres de lui donner.
- 1,7 Mais sois ferme et bien résolu, en t'appliquant à agir conformément à toute la doctrine que t'a tracée mon serviteur Moïse: ne t'en écarter à droite ni à gauche, pour que tu réussisses dans toutes tes voies.
- 1,8 Ce livre de la Doctrine ne doit pas quitter ta bouche, tu le méditeras jour et nuit afin d'en observer avec soin tout le contenu; car alors seulement tu prospéreras dans tes voies, alors seulement tu seras heureux.
- 1,9 Oui, je te le recommande: sois fort et résolu, sans peur et sans faiblesse! Car l'Éternel, ton Dieu, sera avec toi dans toutes tes voies."
- 1,10 Et Josué donna l'ordre suivant aux préposés du peuple:
- 1,11 "Parcourez le camp et communiquez cet ordre au peuple: Munissez-vous de provisions; car, encore trois jours, et vous passerez ce Jourdain pour marcher à la conquête du pays que l'Éternel, votre Dieu, vous donne en possession."
- 1,12 Puis, aux tribus de Ruben et de Gad, et à la demi-tribu de Manassé, Josué parla ainsi:
- 1,13 "Souvenez-vous de la recommandation que vous fit Moïse, serviteur de l'Éternel, en disant: "L'Éternel, votre Dieu, vous accorde le repos, en vous faisant don de ce pays-ci."
- 1,14 Vos femmes donc, vos enfants et vos troupeaux peuvent rester dans le pays que Moïse vous a donné de ce côté du Jourdain; mais, vous tous, les hommes valides, vous marcherez en armes à la tête de vos frères, et vous les seconderez,
- 1,15 jusqu'à ce que l'Éternel ait assuré le sort de vos frères comme le vôtre, et qu'à leur tour ils soient en possession du pays que l'Éternel, votre Dieu, leur donne. Alors vous pourrez retourner et vous installer dans la contrée qui vous appartient et que Moïse, serviteur de l'Éternel, vous a accordée, de ce côté du Jourdain, sur la rive orientale."
- 1,16 Et ils répondirent à Josué: "Tout ce que tu nous ordonnes, nous le ferons; où tu nous enverras, nous irons.
- 1,17 Tout comme nous avons obéi à Moïse, nous voulons t'obéir; puisse seulement l'Éternel, ton Dieu, être avec toi, comme il fut avec Moïse!
- 1,18 Quiconque méconnaîtra ton autorité et désobéira à ta parole, quoi que tu lui ordonnes, qu'il soit mis à mort! Toi seulement sois ferme et résolu!"



Rabbi Its'hak Abi'hssira, "Baba 'Haki"

Biographie incontournable de l'un des leaders du Judaïsme marocain et pionnier-fondateur en Erets Israël.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions